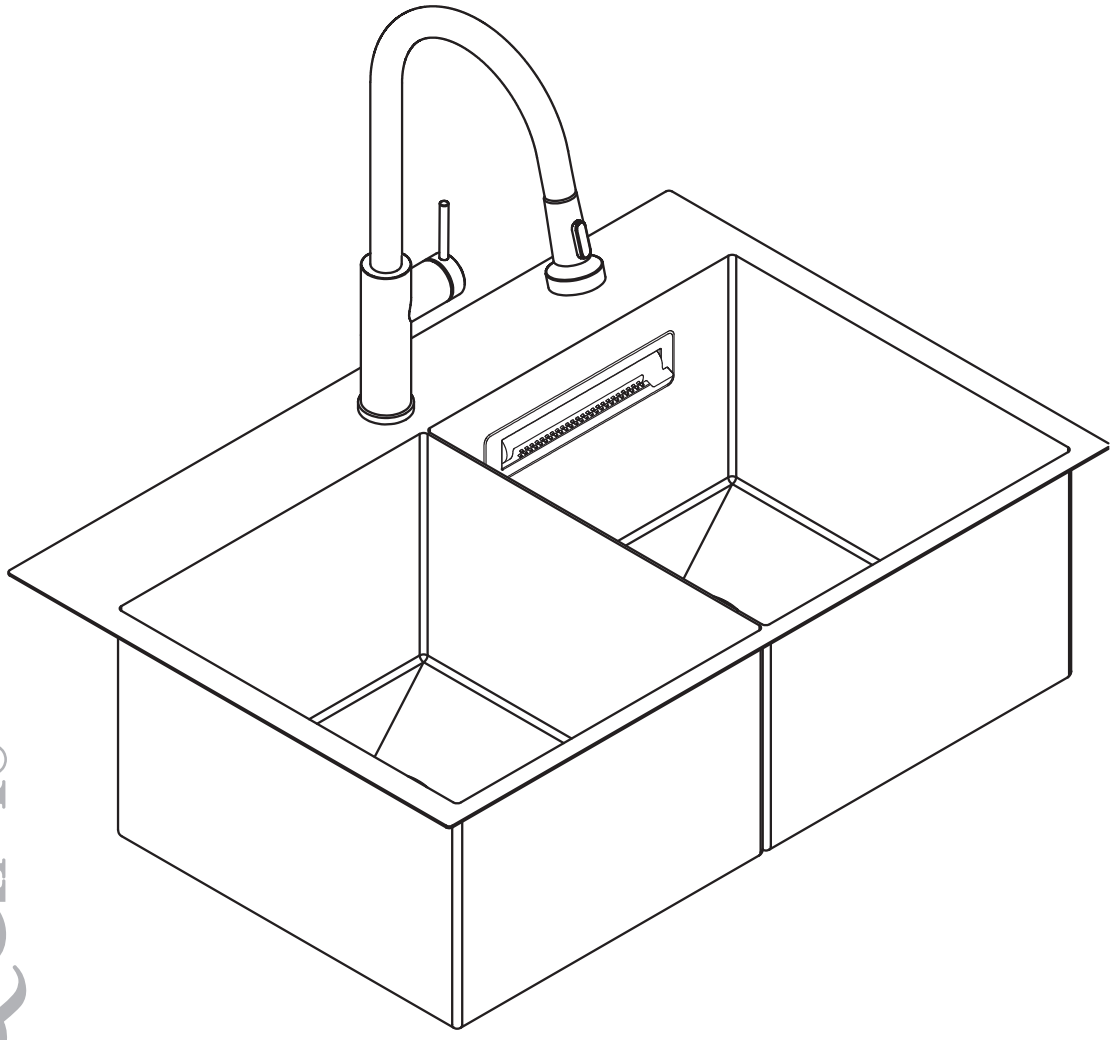
MANUAL

MultiSINK®



FORNO ACQUA®

G-ZN30

TABLE OF CONTENTS

Safety Information.....2
Pre-Installation.....2
Planning Installation.....2
Tools Required.....3
Parts Required.....3
Package Contents 4
Topmount Installation.....5
Undermount Installation.....6
Component Installation.....9
Faucet Installation on Sink.....9
Strainer Installation.....9
Connecting the Hoses.....9
Topmount Installation Securing the Sink.....10
Final Installation.....11
Using Your Water Features.....12
Care and Cleaning.....13
Spare Parts.....14
Warranty.....15
Customer Care.....16

ESPAÑOL.....17

EN

SAFETY INFORMATION

- Your installation must comply with all local plumbing building codes. Have a qualified tradesman do or approve your plumbing installation.

- Read carefully this manual before installing or using this product. Store this manual in a safe place for future reference.

CAUTION: Always wear safety goggles and gloves during installation to prevent personal injury

PRE-INSTALLATION

1. PLANNING INSTALLATION

Inspect your unit before proceeding. Check the surface for any flaws or damage, including dents, bends, bumps, or scuff marks. If any damage is noticed, do not proceed with installation. Report any damage immediately.

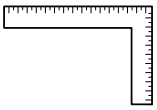
You may choose to install this sink either undermount (from below the counter) or topmount (from above the counter). You must install this sink only in a counter at least 36 inch (914mm) wide with a solid surface that has a minimum thickness of at least 3/4 inch (19mm).

Protect the entire surface of the product during installation to prevent damage.

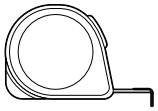
2. TOOLS REQUIRED



Safety Goggles



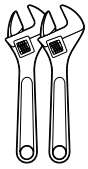
Carpenter's Square



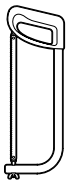
Measuring Tape



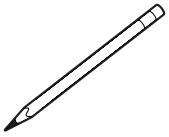
Jig-Saw



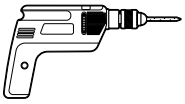
Wrenches X 2



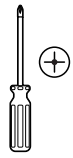
Hacksaw



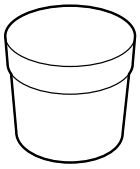
Pencil



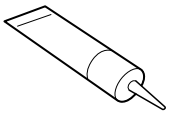
Electric drill with 3/8" (10mm) drill bit



Phillips Screwdriver



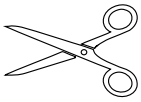
Plumber's Putty



Silicone Sealant

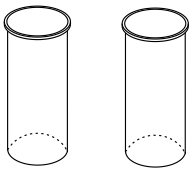


Telfon Tape



Scissors

3. PARTS REQUIRED

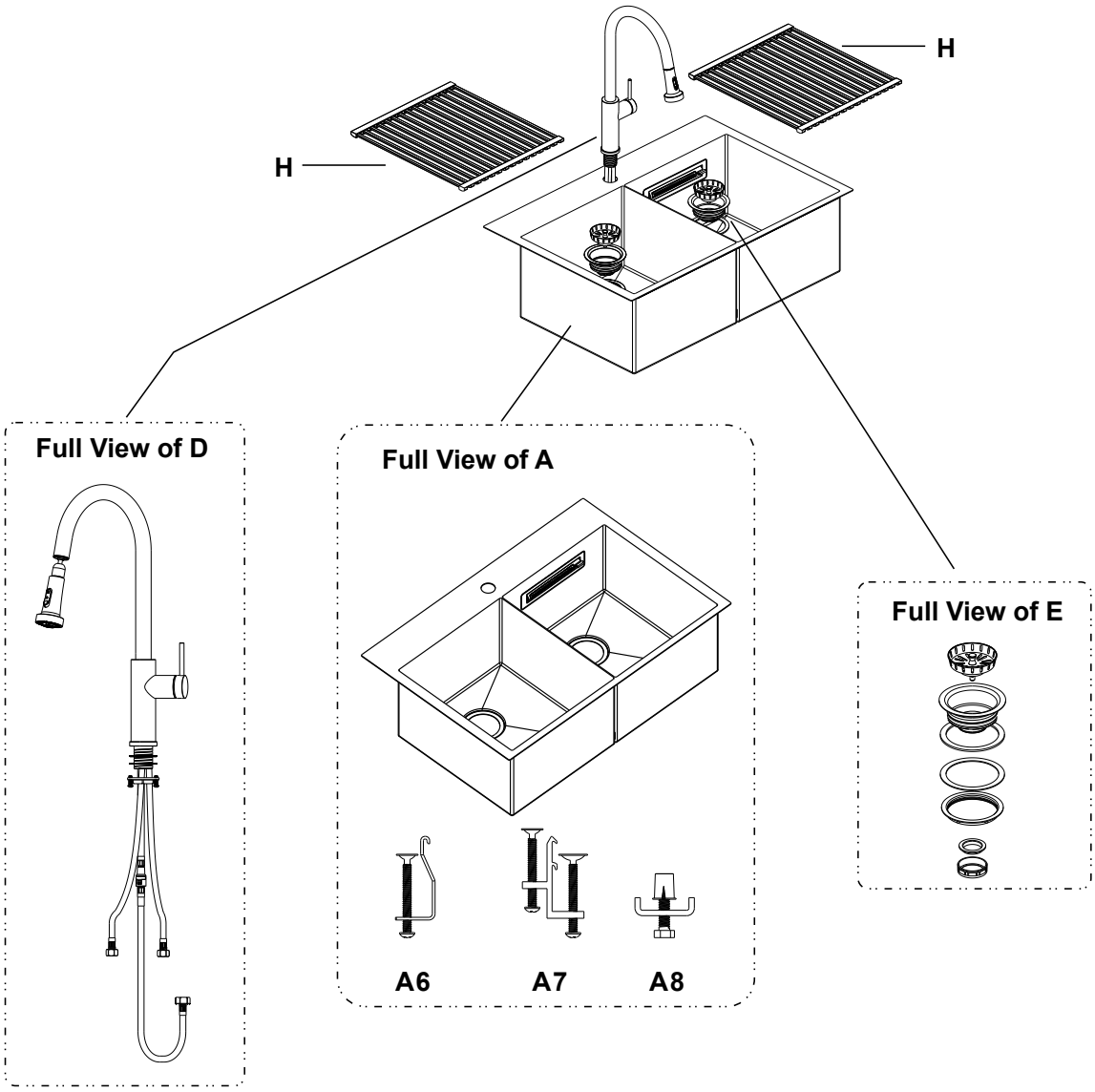


Strainer Tail Pipe (2pcs)

* Parts not shown to actual size

4. PACKAGE CONTENTS

EN



Part	Description	Qty
A	Stainless Steel Sink	1
A6	Topmount Clips with Single Bolt	7
A7	Topmount Clips with Double Bolt	4
A8	Undermount Clips	10
D	Faucet	1
E	Strainer	2
H	Roll-up Grid (15 Bars)	2

If you find any part missing, please call: (866) 231 8893
Or email us at: mysupport@fornoworld.com
Please do not return this **Multi*SINK*** to the store before calling

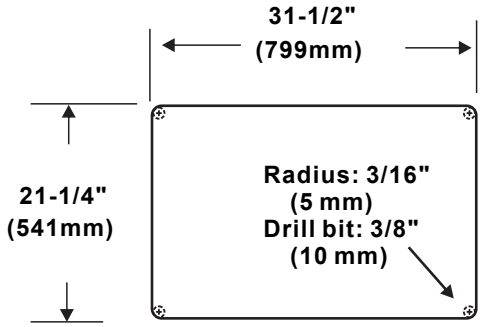
TOPMOUNT INSTALLATION

If doing an Undermount Installation, skip this section and go to page 6.

EN

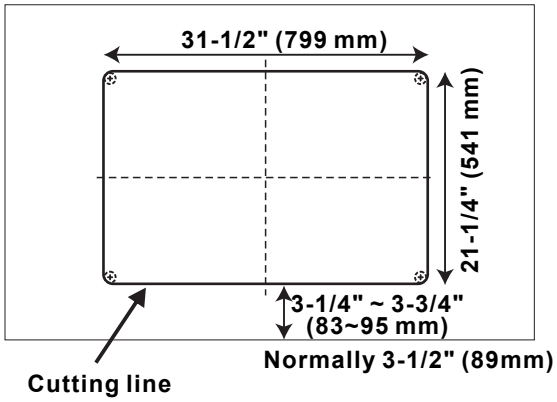
1. Creating the template

Use scissors to cut template provided, following the red solid line, so you have the topmount template like this:



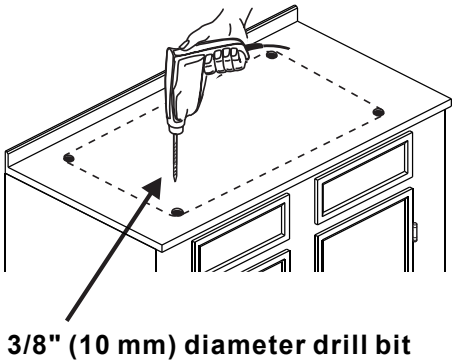
2. Deciding sink position

The normal distance from front edge of countertop to front cutting line is 3-1/2 inch. This depends on your countertop overhang. Before you mark, check your cabinet structure inside, make sure there is enough space to install the clips. Mark Cutting line including the drill centre points.



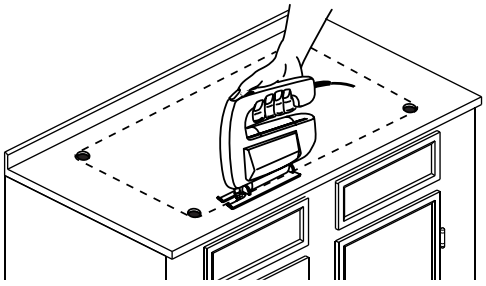
3. Drilling the countertop

Drill countertop. Be sure that the outer edge of the drill bit hits the cutting lines of corners. Use drill centre points transferred from template.



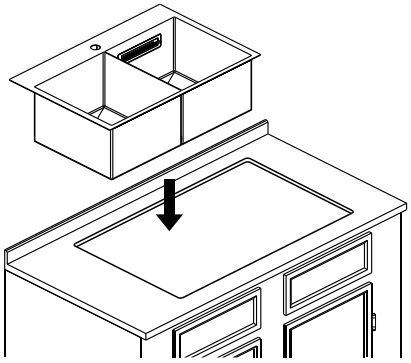
4. Cutting the countertop

Use the jig saw to cut along the cutting line.



5. Test

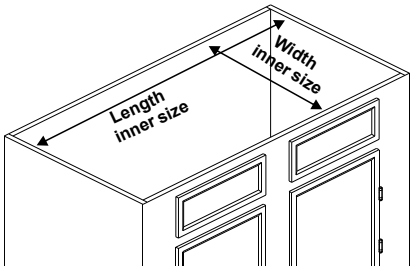
Use the sink to test whether it fits the hole or not. Try the topmount clips along the tracks. Make sure clips can go through the tracks freely. Adjust if necessary.



You have completed the topmount installation prep-work. Go to Component Installation on Page 9

UNDERMOUNT INSTALLATION

NOTE: ***Check cabinet clearance before proceeding with undermount installation.***

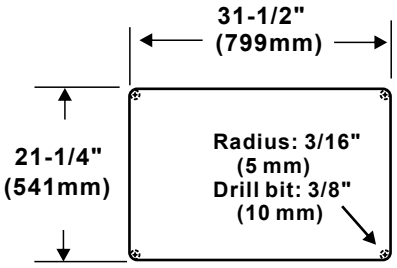


Minimum Size of Cabinet Clearance for Undermount Installation is:
L34-1/2" (877mm) X W23-1/2" (597mm)

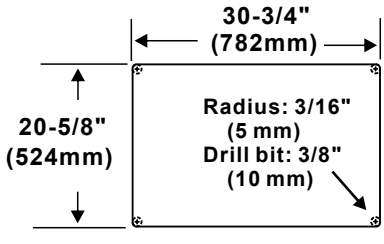
1. Creating the template

Determine reveal type. Use scissors to cut the template provided following:

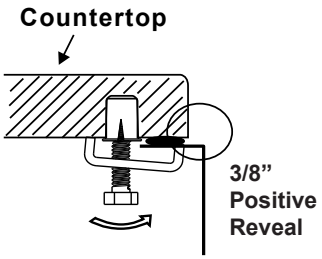
- The red line if you decide to have a 3/8" reveal installation.
- The blue dotted line if you decide to have a zero reveal installation.

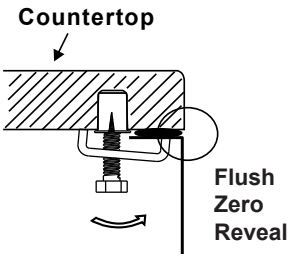


3/8" Positive Reveal



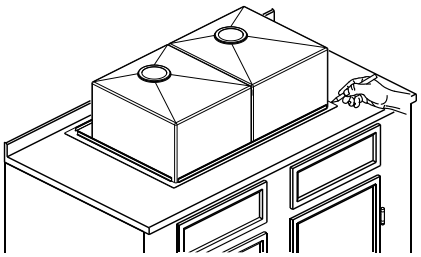
Flush / Zero Reveal



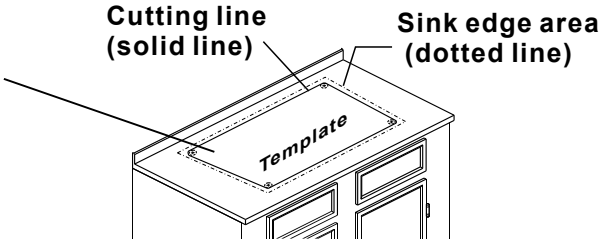


2. Deciding sink position

Put the countertop on the cabinet, and position it where it will be installed. Put the sink upside down on it. Position the sink where it will sit in the cabinet. Make sure that there will be even clearance between the sink and the cabinet once the sink is inside the cabinet. Use a pencil to draw a line around the sink edge.

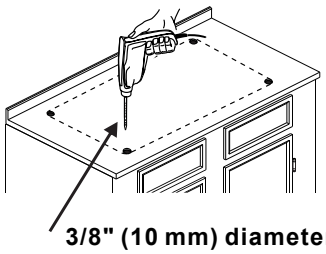


Position the template you have cut so that it is centred on the line you drew on the countertop. Make sure that it is parallel to the front of the countertop. Mark the countertop including the centre drill points.



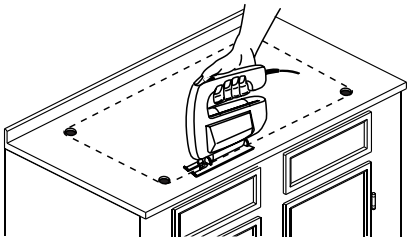
3. Drilling the countertop

Drill countertop. Be sure that the outer edge of the drill bit hits the cutting lines of corners. Use drill centre points transferred from template.



4. Cutting the countertop

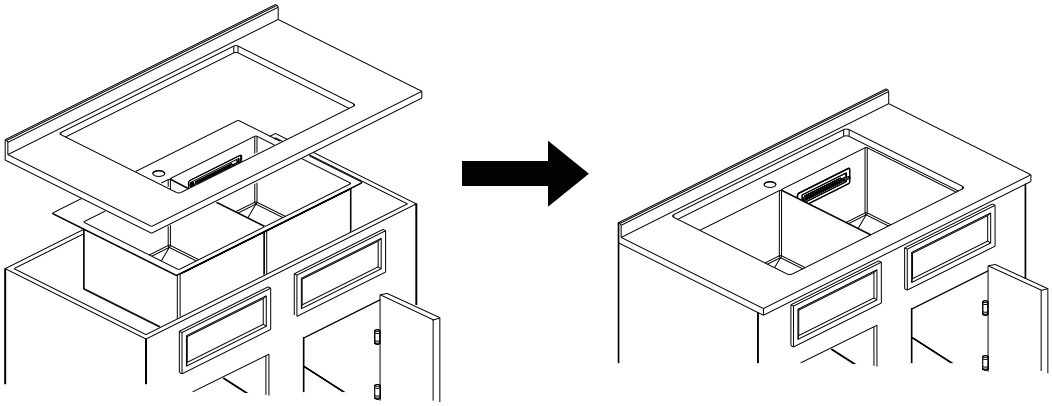
Use the jig saw to cut along the cutting line. After cutting, polish out any unevenness in the cut.



EN

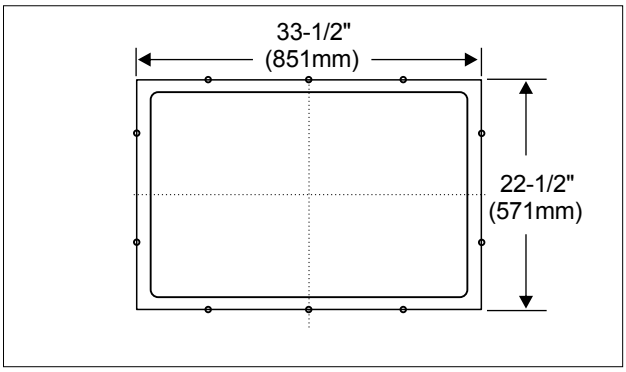
5. Test

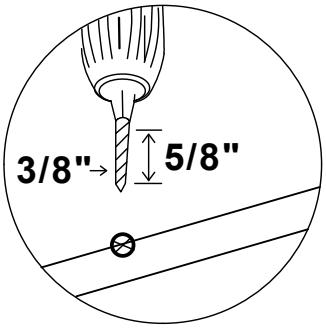
With countertop in place, test sink inside the cabinet and confirm the clearances.



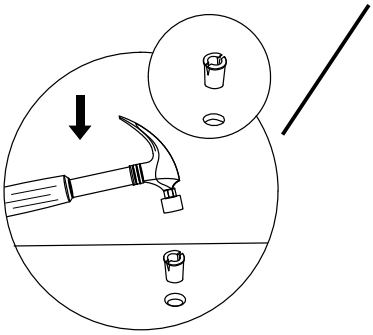
6. Marking and drilling holes

Flip countertop upside down and mark a centred 33-1/2” X 22-1/2” rectangle. Mark position of the holes in the rectangle as per the drawing on right.





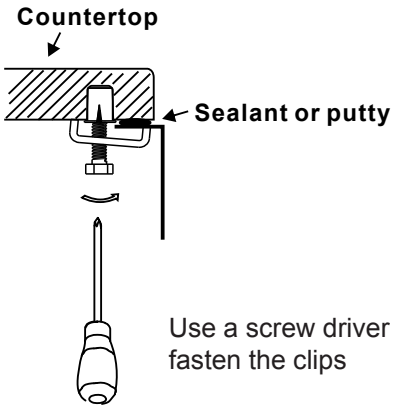
Drill holes using a 3/8” drill bit to a depth of 5/8”.



Use a hammer to drive the plastic housing of the female nuts until flush with countertop underside.

7. Installing clips

Apply silicone sealant around the hole in the countertop, place the sink onto the underside of the countertop, making sure the sink is positioned properly.



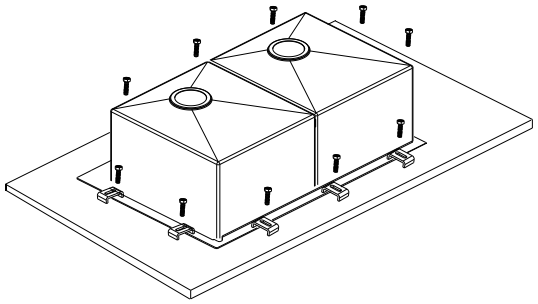
Install and pre-tighten the clips following the sequence in the diagram. Clips should be pushed as close to the sink as possible so that they don't interfere with the cabinet.

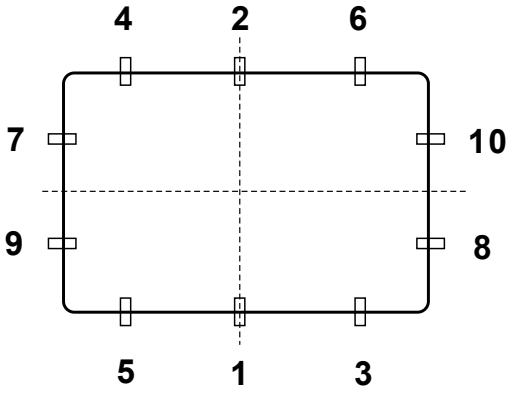
Lift countertop and check alignment of the sink with the countertop from the top. Tap into position if needed. Check for fit in the cabinet.

Tighten all clips following the sequence in the diagram.

Clean off any excess of sealant.

Leave the sink overnight to dry with weight on top if possible.

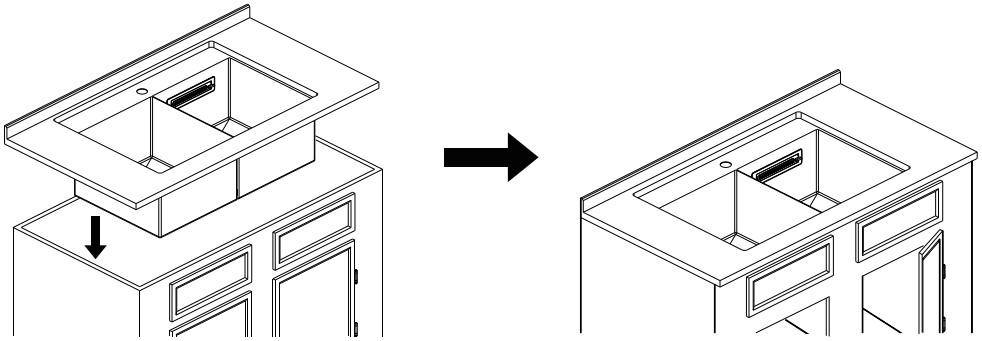




Clip tightening sequence

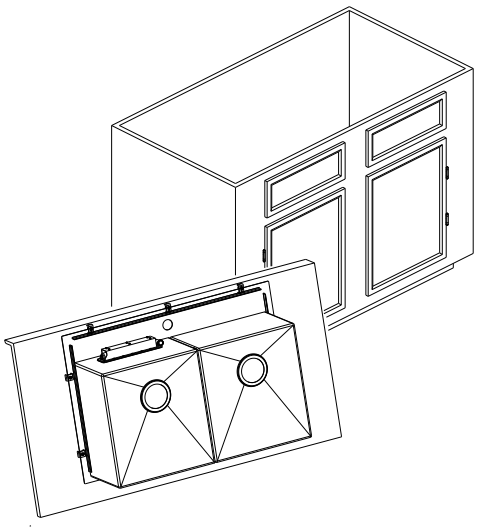
8. Test

After sealant is dry, place your countertop with sink on the cabinet. Check for fit. If there is interference with a clip, you can chip the inside of the cabinet where clip hits cabinet.



9. Installing components

Once fit has been checked, prop countertop with sink sideways and proceed to Component Installation.

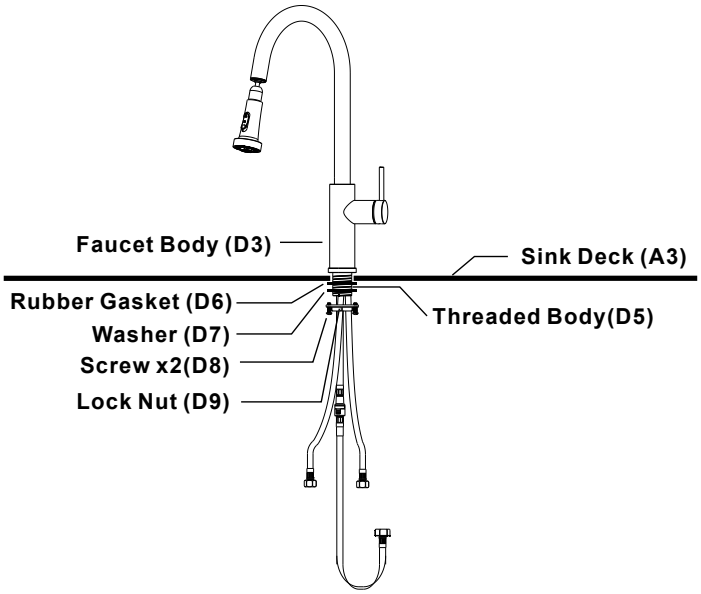


COMPONENT INSTALLATION

EN

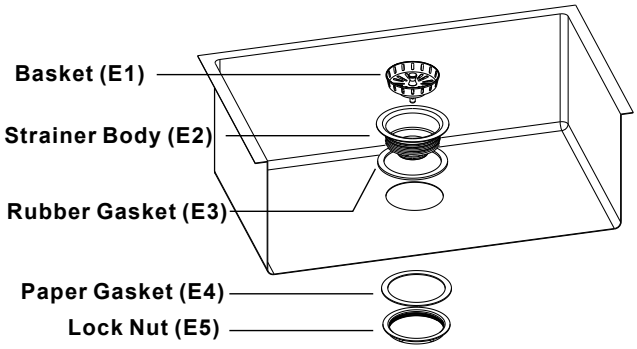
1. Faucet installation on sink

Loosen Faucet Lock Nut (D9) and take out the Washer (D7) and Rubber Gasket (D6). Insert the faucet into the faucet hole of Sink Deck (A3), put the Rubber Gasket (D6) & Washer (D7) into the Threaded Body (D5). Thread Lock Nut(D9) and tighten it, making sure the Faucet Body (D3) is in the position you want. Use a Phillips screwdriver to tighten the two Screws (D8) to lock it in place.



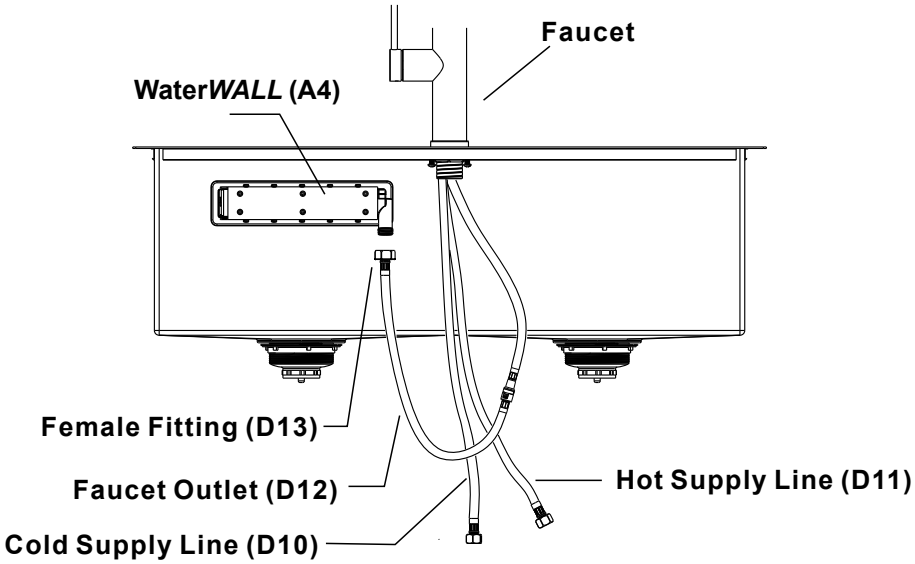
2. Strainer installation

Loosen the Strainer Lock Nut (E5) and take out the Paper Gasket (E4). Keep the Rubber Gasket (E3) in the Strainer Body (E2). Insert the Strainer Body (E2) with Rubber Gasket (E3) into the drain hole of sink. Put the Paper Gasket (E4) into Strainer Body (E2) from bottom side of sink.
Thread the Lock Nut (E5) to the Strainer Body (E2), hand tighten it. Tighten the Lock Nut (E5) with a wrench, holding the Strainer Body (E2) from the inside of the sink.



3. Connecting the hoses

Connect Female Fitting(D13) on Faucet Outlet(D12) to threaded male on **Water*WALL*** (A4).



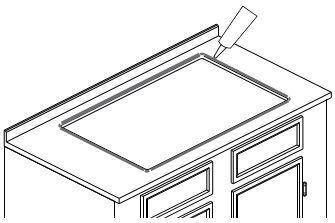
If you are doing an undermount installation, secure the countertop to the cabinet and go to Final Installation on page 11.

TOPMOUNT INSTALLATION SECURING THE SINK

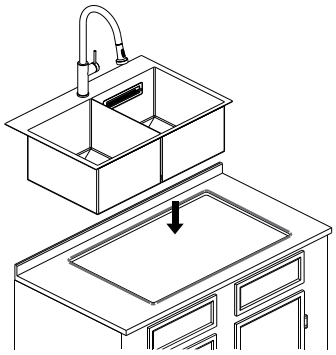
EN

1. Putting sink into countertop

Apply sealant or putty around edge of hole.

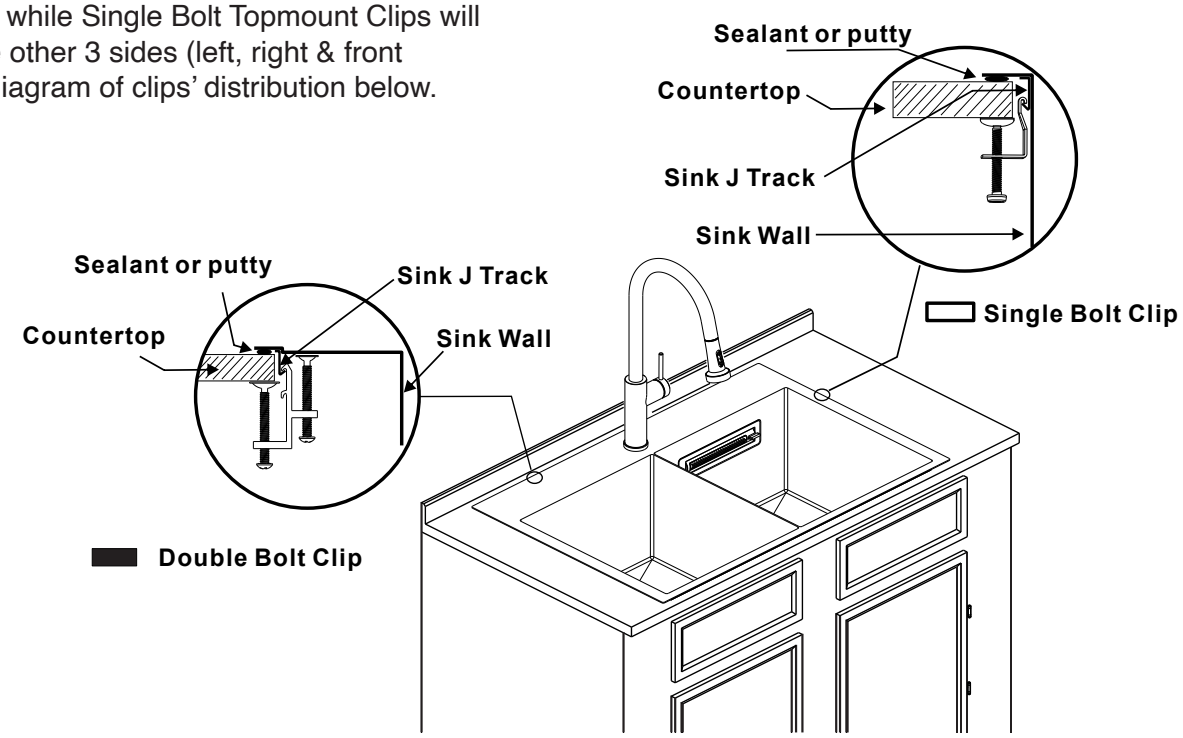


Drop the sink into counter top.



2. Installing clips

The Double Bolt Topmount Clips will be installed in the back side of sink, while Single Bolt Topmount Clips will be installed in the other 3 sides (left, right & front sides). See the diagram of clips' distribution below.

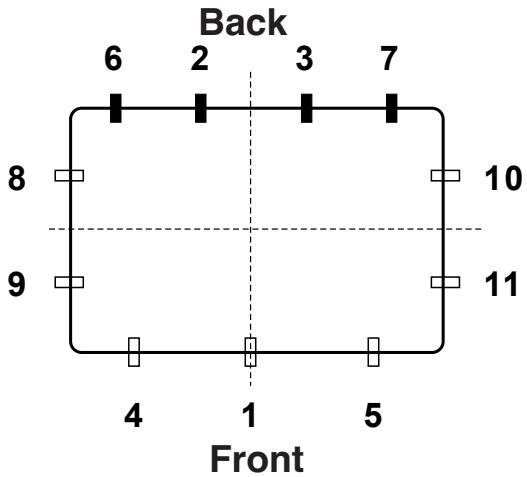


From inside the counter, hang the clips from the Sink J Tracks. Distribute clips with the Double Bolt Clips along the back and the Single Bolt Clips along the front and 2 sides as per the diagram on right. Use a Phillips screwdriver to pre-tighten the clips following the sequenceon the diagram.

Check the sink from the top to confirm the position of sink. Tap into place if needed using a rubber mallet on the edge or a block of wood to avoid damaging the sink.

Once sink is in place, fully tighten the clips following the sequence on the diagram.

After fully tightening all the clips, remove and clean any excess of sealant or putty around the sink edge.



Distribution of topmount clips
Clip tightening sequence

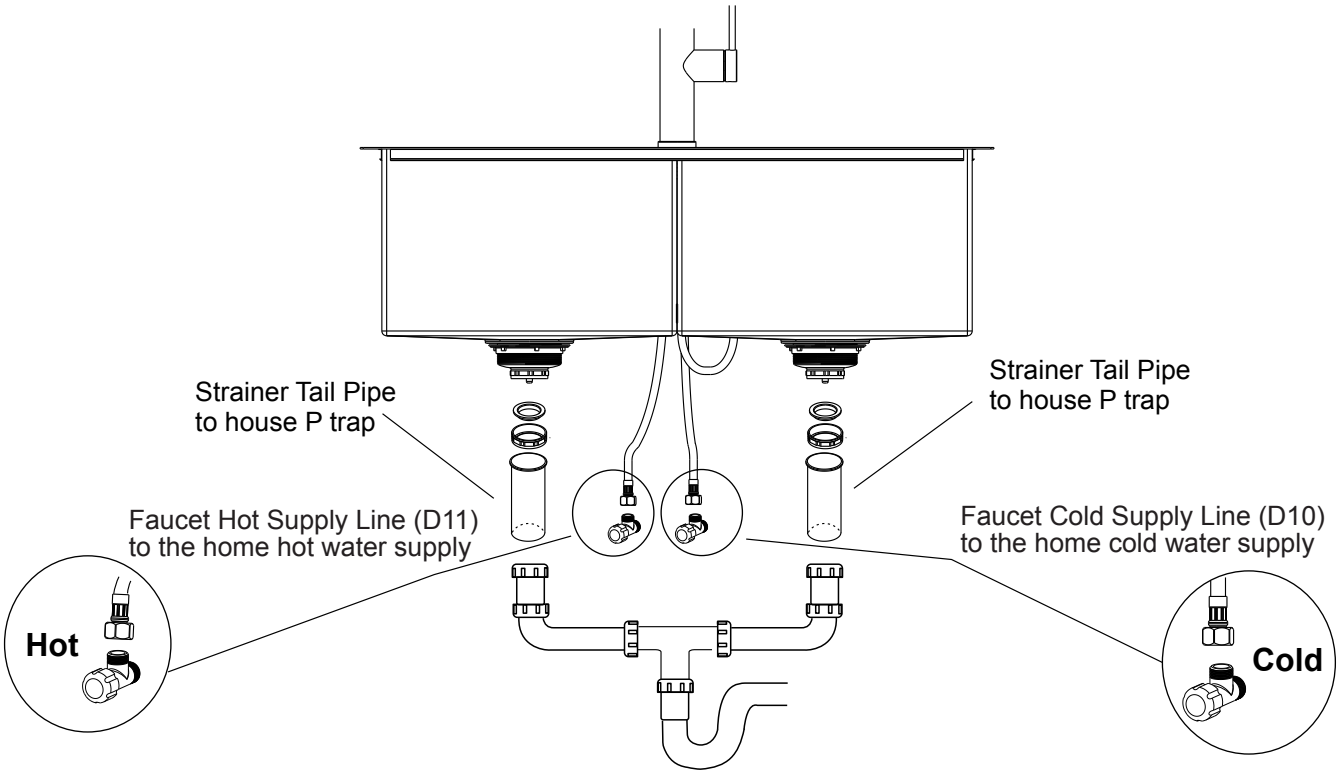
Double Bolt Clip

Single Bolt Clip

FINAL INSTALLATION

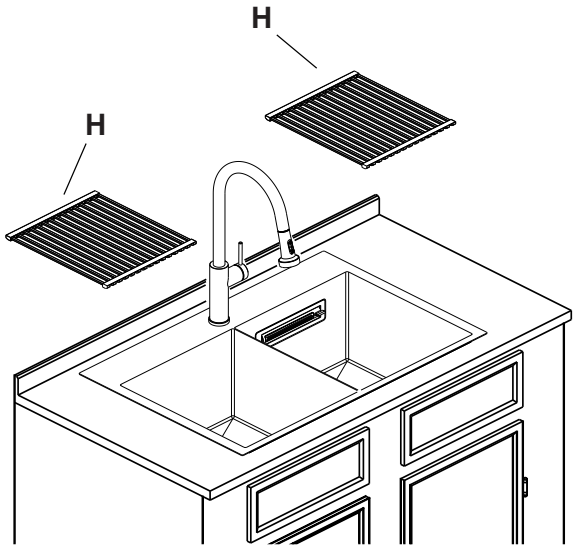
1. Hooking up your fixtures

Connect strainer tail pipes (not supplied) to strainers and to house P trap (not supplied).
Connect faucet Hot Supply Line (D11) (marked with red stripes) to the home hot water supply shut-off valve.
Connect faucet Cold Supply Line (D10) (marked with blue stripes) to the home cold water supply shut-off valve.
Open shut-off valves and check for leaks around the connections. Adjust tightening if necessary. Run water through faucet. Check for leaks and functionality.



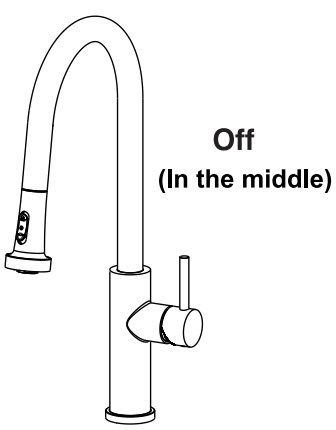
2. Assembling sink accessories

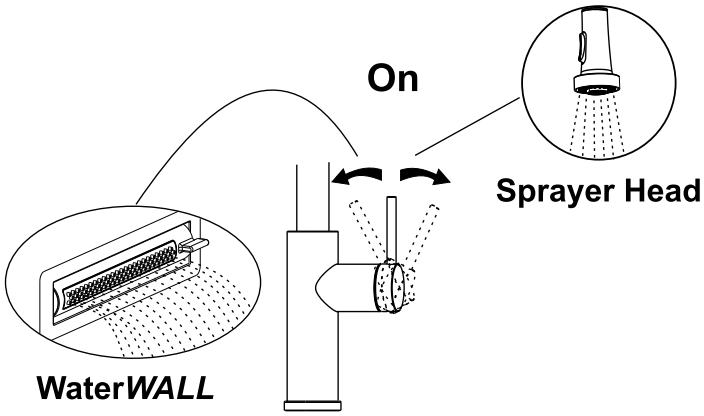
Place the two Roll-up Grids (H) at the bottom of the sink to protect the bottom and provide you with a horizontal surface at the bottom of your sink.



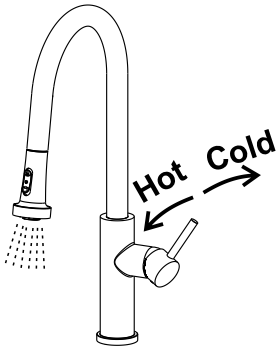
USING YOUR WATER FEATURES

1. Two ways of using your Water

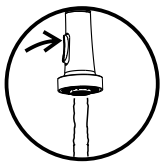




2. Using the Sprayer Head



Stream Mode



This is the default mode. If you want to go back to this mode, press the upper part of the button and release

Shower Mode



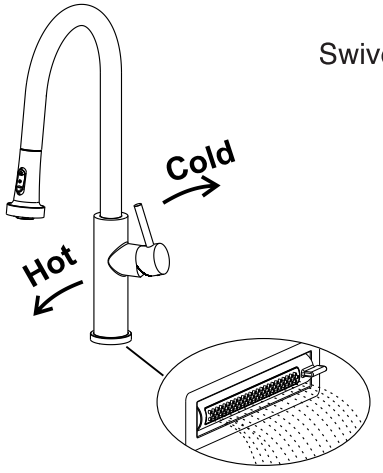
Press lower part of the button for the Shower Mode

Power Wash Mode

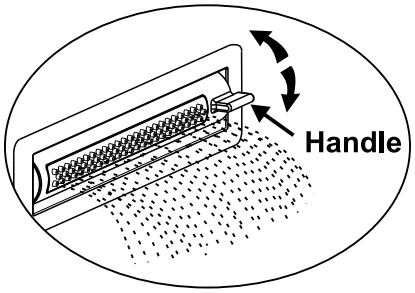


Press and hold upper part of the button all the time you want the Power Wash Mode on

3. Using your WaterWALL®



Swivel the handle to adjust the angle you need for the Water*WALL* water flow.



CAUTION: Do NOT allow children to play with the Water*WALL*. May cause flooding or soaking in your kitchen.

CARE AND CLEANING

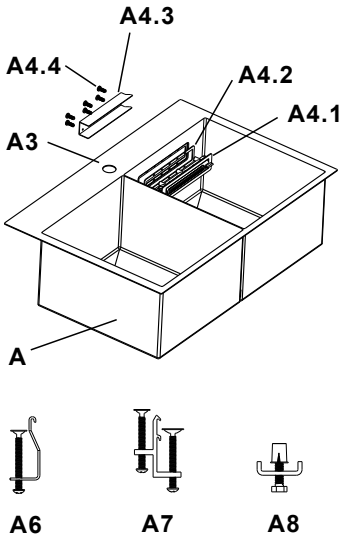
The Multi*SINK* is manufactured with a high grade stainless steel and will provide you many years of enjoyment with the proper case.

DO	DO NOT
After use, always rinse your sink with tap water to dilute and remove deposits. Towel dry the sink after use whenever possible to prevent water spots. Should water spots occur, clean with a mild solution of vinegar and water followed by a thorough rinse. Use liquid soap, a general household cleaner, or a weak solution of vinegar and water for regular cleaning. Only use plastic scouring pads recommended for use in stainless steel sinks, and only use them in the bowl of the sink. Scrub in the direction of the satin finish lines. Place Roll-up Grid (H) to one side when you need to empty the Strainer Basket.	Do not allow any food, detergent, soap or grease to dry or sit for extended periods of time on the surface of the sink. Never use abrasive cleaning products, as they will dull and scratch the finish. Do not use scouring pads on the deck, as they will dull the finish. Never use steel wool pads, as they will leave iron particles on the sink, which will cause corrosion. Never leave mild steel or cast iron pans on your sink for extended periods of time, as this can cause corrosion.

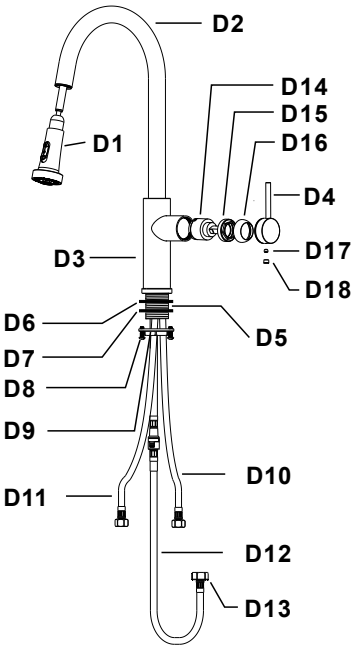
SPARE PARTS

EN

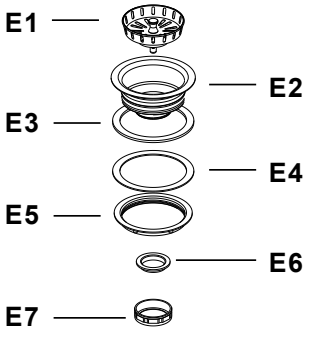
Part	Spare Kit Code	Spare Kit Name	Description	Qty
A	G-0ZN101802	Full Sink	Stainless Steel Sink	1
A4.1	MA-01	Water*WALL* Kit	Water*WALL* Body	1
A4.2			Water*WALL* Gasket	1
A4.3			Water*WALL* Clamp	1
A4.4			Water*WALL* Screws	6
A6	MA-03	Clip Kit	Topmount Clips with Single Bolt	7
A7			Topmount Clips with Double Bolt	4
A8			Undermount Clips	10



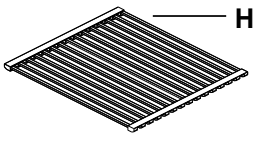
D	FBZRMBN01	Full Faucet	Full Faucet	1
D1	MD-01	Sprayer Head	Sprayer Head	1
D2	MD-14	Faucet Neck Kit	Faucet Neck	1
D3	N/A	N/A	Faucet Body	1
D5	N/A	N/A	Threaded Body	1
D4	MD-15	Handle Kit	Handle	1
D17			Handle Set-Screw	1
D18			Cap	1
D6	N/A	N/A	Rubber Gasket	1
D7			Washer	1
D8			Screws	2
D9			Lock Nut	1
D10	N/A	N/A	Cold Supply Line	1
D11			Hot Supply Line	1
D12			Faucet Outlet	1
D13			Female Fitting	1
D14	MD-18	Cartridge Kit	Cartridge	1
D15			Hub Lock Nut	1
D16			Hub Cap	1



E	ME-01	Full Basket Strainer	Full Basket Strainer	1
E1	ME-02	Strainer Basket	Strainer Basket	1
E2	N/A	N/A	Strainer Body	1
E3	N/A	N/A	Rubber Gasket	1
E4	N/A	N/A	Paper Gasket	1
E5	N/A	N/A	Lock Nut	1
E6	N/A	N/A	Tail's Gasket	1
E7	N/A	N/A	Tail's Connecting Nut	1



H	MH-02	Roll-Up Grid (15 Bars)	Roll-Up Grid (15 Bars)	1



Warranty

CTM Maison Elite Inc. grants this limited warranty to the original purchaser of this **Multi*SINK*** from the date of purchase. Proof of purchase is required when requesting any warranty assistance.

Limited Two Years: CTM Maison Elite Inc. warrants that all parts, to be free from defects in workmanship and material at the time of manufacture for a period of two years. We agree to send a replacement part without charge or at our option replace it with a comparable or superior part at our sole discretion.

To the extent permitted by law, CTM Maison Elite Inc. disclaims any and all warranties, including but not limited to those of merchantability and fitness for a particular purpose. There is no other express warranty. The duration of any implied warranty which cannot be disclaimed is limited to the period specified in the express warranty. Some states do not allow a limitation on how long an implied warranty lasts. The time limitation may not apply to you. Some states do not allow the exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you. This warranty gives specific legal rights. You may also have other rights which vary from state to state. The retailer shall not be liable for
incidental, consequential, or damages arising out of or in connection with product use or performance except as may otherwise be accorded by law.

This limited warranty is non-transferable and only to the original purchaser of this **Multi*SINK*** and will be void if unit is removed from its original installation.

This warranty does not cover: ordinary wear and tear, minor cosmetic blemishes, refurbished units, stainless steel sinks that are not owned by the original purchaser, acts of God, changes in finish including rusting, pitting, corroding, tarnishing, or peeling.

Damage to any part by accident, misuse, abuse, improper installation, dents and/or scratches incurred during shipping, handling, or installation, bends or warping caused by forced connections, over-tightened fittings, and/or inadequate support during installation, improper care and maintenance, failure to follow the instructions in the enclosed manual or any modification to the unit are not covered by this warranty.

All costs of shipping parts, removing, repair labour and reinstalling the product are not covered by this warranty. Please do not ship your stainless steel sink or any parts to CTM Maison Elite Inc. Shipment will not be accepted.

This warranty supersedes all prior warranties.

ASME A112.18.1/ CSA B125.1
NSF/ANSI/CAN61
NSF/ANSI/CAN372
ASME A112.19.3/CSA B45.4

Customer Care

EN

Thank you for purchasing a FORNO ACQUA product. Please read the entire instruction manual before operating your new **Multi*SINK*** for the first time. Whether you are an occasional user or an expert, it will be beneficial to familiarize yourself with the safety practices, features, operation and care recommendations of your **Multi*SINK***. Both the model number and serial number are listed on the product. For warranty purposes, you will also need the date of purchase. Record this information below for future reference.

SERVICE INFORMATION

Model Number

_____

Use these numbers in any correspondence or service calls concerning your **Multi*SINK***.

Serial Number

_____

If you received a damaged **Multi*SINK***, immediately contact the dealer (or builder) that sold you the **Multi*SINK***.

Date of Purchase

_____

Purchase Address & Phone

_____

Save time and money. Before you call for service, check the Troubleshooting Guide. It lists the causes of minor operating problems that you can correct yourself.

CUSTOMER SERVICE

Keep the instruction manual handy to answer your questions. If you don't understand something or you need more assistance, please call our Customer Service: 1-866-231-8893
Or email: mysupport@fornoworld.com
Our contact: CTM Maison Elite Inc.
11420 Albert Hudon, Montréal, Québec H1G 3J6, Canada

The instruction manual can be downloaded from www.fornoworld.com

CONTENIDO

Información de Seguridad.....17
Preinstalación 17
Planificación de la instalación.....17
Herramientas necesarias 18
Piezas necesarias 18
Contenido del embalaje..... 19
Instalación del fregadero sobre encimera 20
Instalación del fregadero bajo encimera..... 21
Instalación de los componentes.....24
Instalación del grifo en el fregadero 24
Instalación del desagüe 24
Conexión de las tuberías.....24
Instalación sobre encimera Fijación del fregadero 25
Instalación final..... 26
Utilización de sus Componentes de Agua.....27
Mantenimiento y limpieza.....28
Piezas de repuesto 29
Garantía.....30
Atención al Cliente..... 31

INGLÉS 2

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Su instalación debe cumplir todos los códigos locales de fontanería. Pida a un técnico cualificado que realice o apruebe su instalación de fontanería.

- Lea atentamente este manual antes de instalar o utilizar este producto. Guarde este manual en un lugar seguro para futuras consultas.

PRECAUCIÓN: Siempre use gafas de seguridad y guantes durante la instalación para evitar lesions personales.

PREINSTALACIÓN

1. PLANIFICACIÓN DE LA INSTALACIÓN

Inspeccione su unidad antes de proceder. Compruebe si la superficie presenta defectos o daños, como abolladuras, pliegues, o arañazos. Si encuentra algún daño, no proceda con la instalación. Informe inmediatamente de cualquier daño.

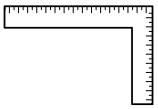
Puede elegir instalar este fregadero debajo o encima de la encimera. Debe instalar este fregadero sólo en una encimera de al menos 36 pulgadas (914 mm) de ancho con una superficie sólida de al menos 3/4 de pulgada (19 mm) de grosor.

Proteja toda la superficie del producto durante la instalación para evitar daños.

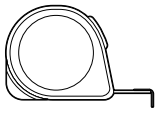
2. HERRAMIENTA NECESARIAS



Gafas de seguridad



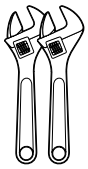
Escuadra de carpintero



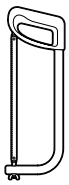
Cinta métrica



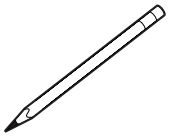
Sierra de calar



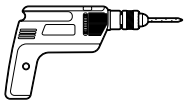
Llaves inglesas x 2



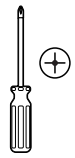
Sierra de arco



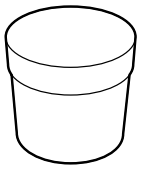
Lápiz



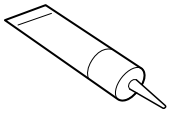
Taladro eléctrico con broca de 10 mm (3/8")



Destornillador Phillips



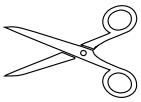
Masilla de fontanero



Sellador/masilla de silicona

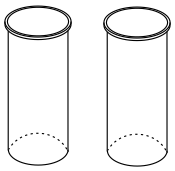


Cinta adhesiva Telflon



Tijeras

3. PIEZAS NECESARIAS

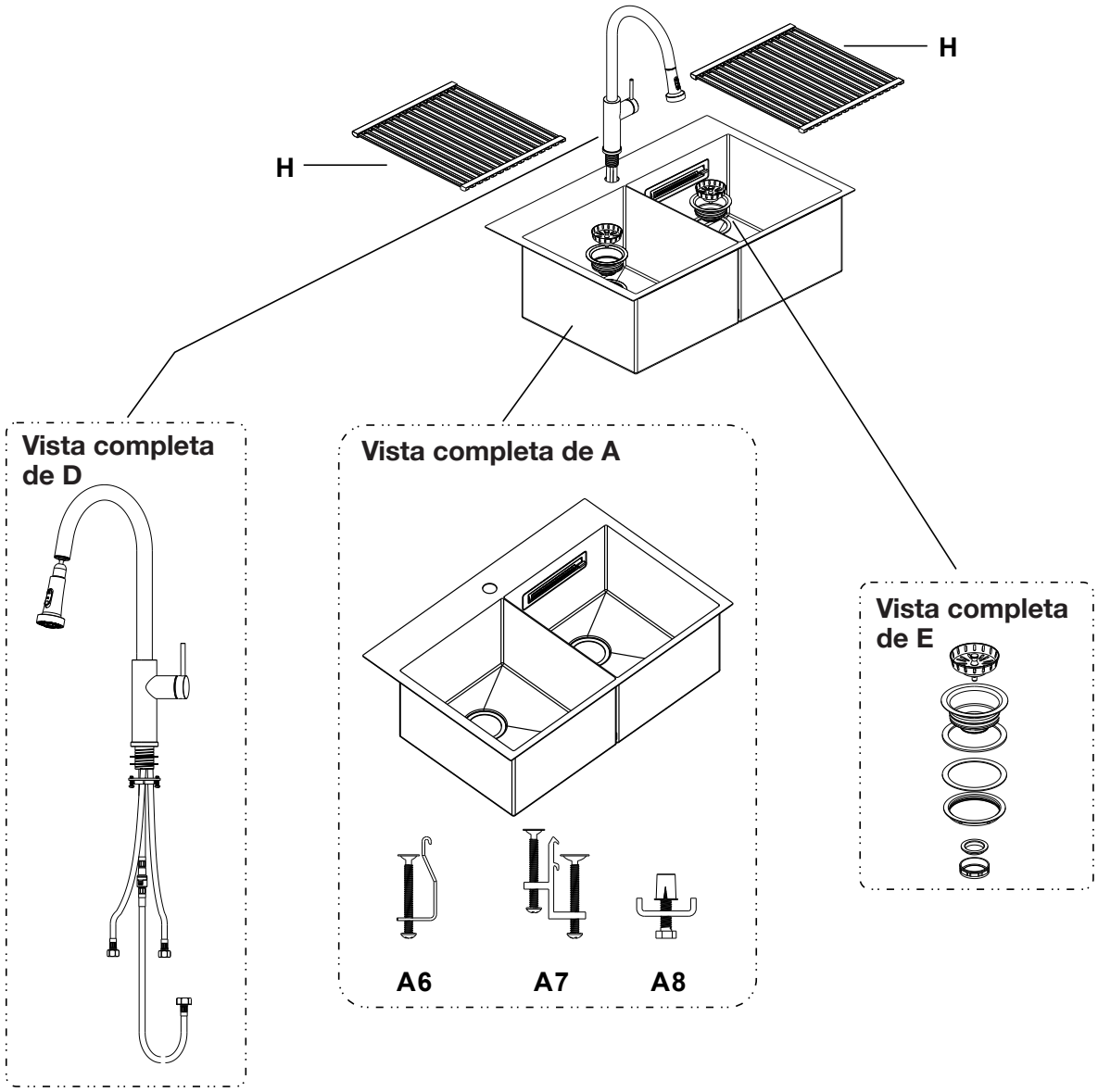


Tubos de desagüe (o de cola)

*Piezas no mostradas a escala

ESPAÑOL

4. CONTENIDO DEL EMBALAJE



Pieza	Descripción	Cantidad
A	Fregadero de acero inoxidable	1
A6	Clips de montaje sobre encimera de un perno	7
A7	Clips de montaje sobre encimera de doble perno	4
A8	Clips de montaje bajo encimera	10
D	Grifo	1
E	Desagüe	2
H	Rejilla enrollable (15 barras)	2

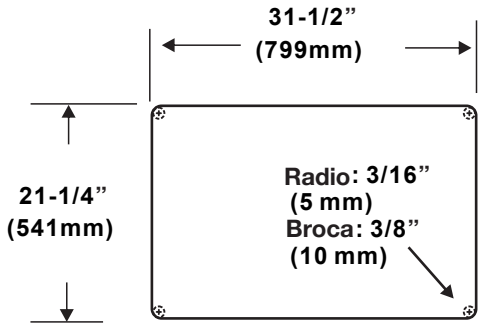
Si falta alguna pieza, por favor llame al: (866) 231 8893
O envíenos un correo electrónico a: mysupport@fornoworld.com
Por favor, no devuelva este **Multi*SINK*** a la tienda antes de llamar

INSTALACIÓN DEL FREGADERO SOBRE ENCIMERA

Si va a realizar una instalación bajo encimera, sáltese esta sección y vaya a la página 21.

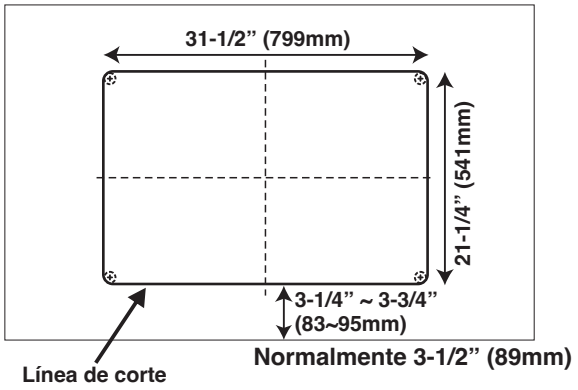
1. Creación de la plantilla

Utilice unas tijeras para cortar la plantilla suministrada, siguiendo la línea roja contínua, a fin de obtener la plantilla para el montaje sobre encimera de la siguiente manera:



2. Elección de la posición del fregadero

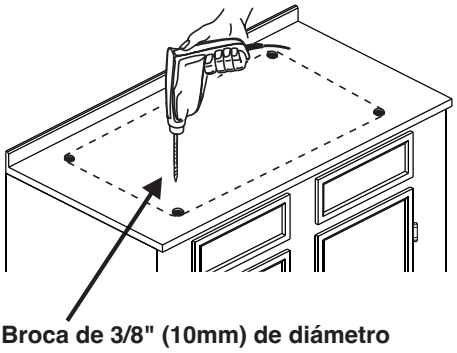
Distancia normal desde el borde frontal de la encimera a la línea de corte frontal es de 3-1/2 pulgadas. Esto depende de la proyección de su encimera. Antes de marcar, compruebe la estructura interna de su gabinete y asegúrese de que hay espacio suficiente para instalar los clips. Marque la línea de corte, incluyendo los puntos centrales del taladro.



3. Recorte de la encimera

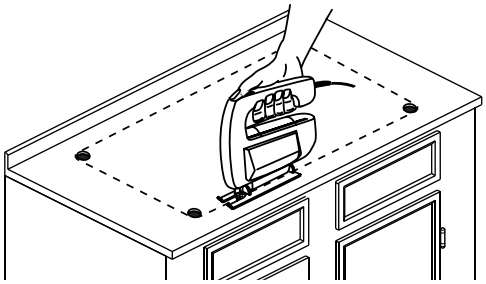
Taladre la encimera. Asegúrese de que el borde exterior de la broca toque las líneas de corte de las esquinas.

Utilice los puntos de centrado de la broca marcados en la plantilla.



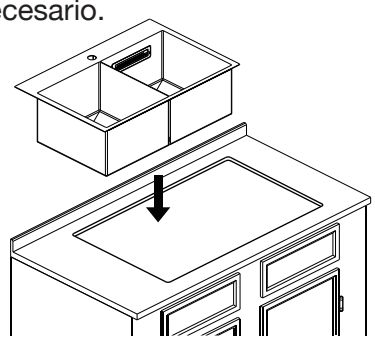
4. Corte de la encimera

Utilice la sierra de calar para cortar a lo largo de la línea de corte.



5. Pruebe

Utilice el fregadero para comprobar si encaja en el agujero o no. Pruebe los clips de montaje a lo largo de los rieles. Asegúrese de que los clips puedan pasar libremente a través de los rieles. Ajuste el corte si es necesario.

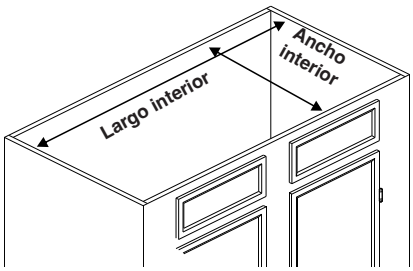


Ya ha finalizado el trabajo preparatorio para la instalación Sobre Encimera. Proceda a Instalación de los Componentes en la página 24.

ESPAÑOL

INSTALACIÓN DEL FREGADERO BAJO ENCIMERA

NOTA:
Compruebe el espacio libre interior de los gabinetes antes de proceder a la instalación bajo encimera.



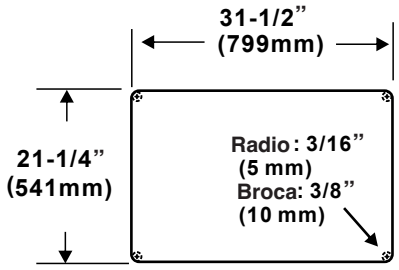
El tamaño mínimo del espacio libre del mueble para la instalación debajo de la encimera es de : L34-1/2" (877 mm) x A23-1/2" (597 mm)

1. Creación de la plantilla

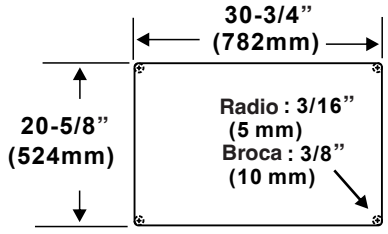
Determine el tipo de borde que quiere para su instalación. A continuación, utilice unas tijeras para recortar la plantilla que se proporciona de acuerdo a su instalación:

- La línea roja si decide instalación con Borde con 3/8" de Revelado.

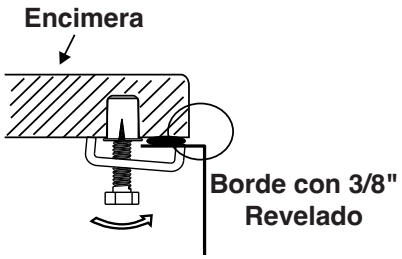
- La línea azul punteada si decide instalación con Borde Enrasado.

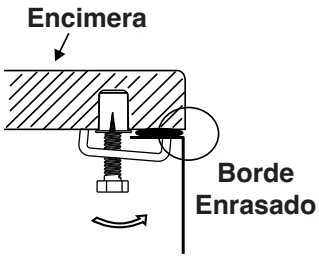


Borde con 3/8" Revelado



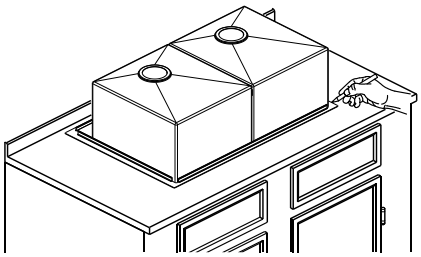
Borde Enrasado



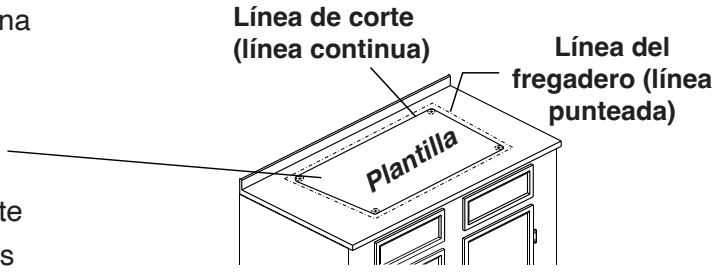


2. Situando el fregadero

Coloque la encimera sobre el mueble y sitúela en el lugar donde se va a instalar. A continuación, coloque el fregadero boca abajo sobre la encimera. Sitúe el fregadero en el lugar donde va a quedar en el gabinete. Asegúrese de que el espacio entre el fregadero y el gabinete este bien compartido una vez que el fregadero esté dentro del armario. Utilize un lápiz para trazar una línea alrededor del borde del fregadero.

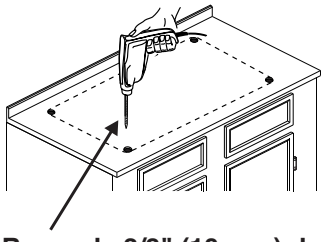


Coloque la plantilla que ha recortado de forma que quede centrada en la línea que ha trazado en la encimera. Asegúrese de que quede paralela a la parte delantera de encimera. Marque la encimera, incluidos los puntos centrales de perforación.



3. Perforado de la encimera

Taladre la encimera. Asegúrese de que el borde exterior de la broca toque las líneas de corte de las esquinas. Utilice los puntos de centrado de la broca marcados en la plantilla.

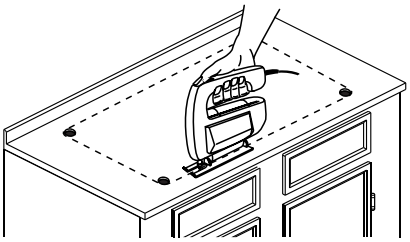


Broca de 3/8" (10 mm) de diámetro

ESPAÑOL

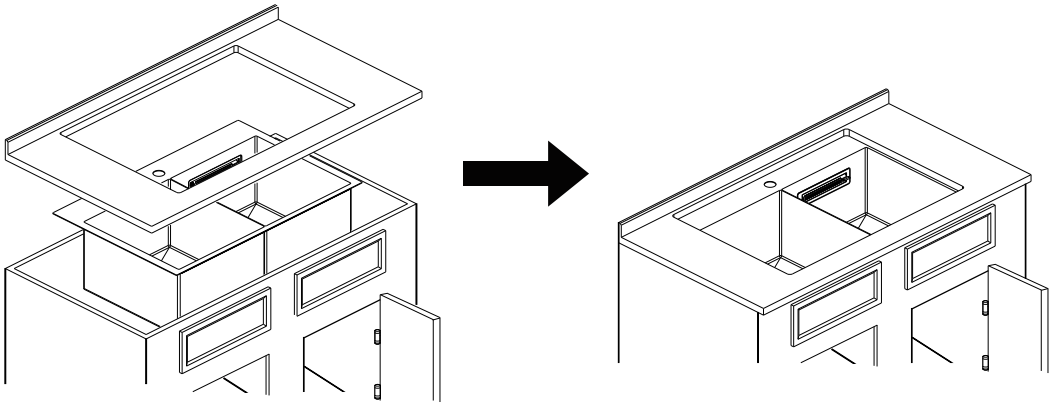
4. Corte de la encimera

Utilice la sierra de calar para cortar a lo largo de la línea de corte. Después de cortar, pula cualquier irregularidad en el corte.



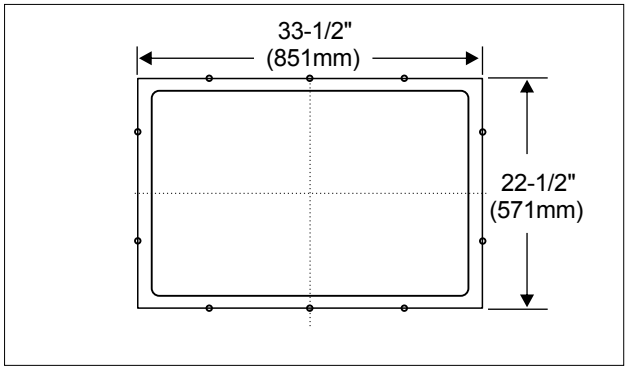
5. Pruebe

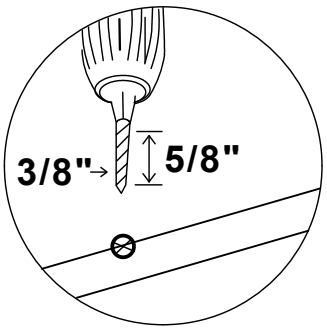
Una vez colocada la encimera, pruebe el fregadero dentro del mueble y confirme las holguras.



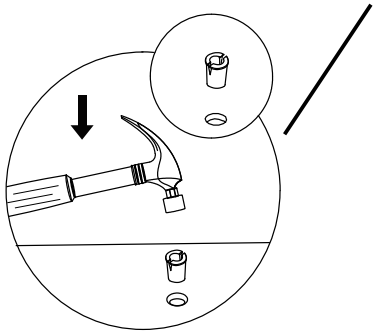
6. Marcado y taladrado de agujeros

Dé la vuelta a la encimera y marque un rectángulo centrado de 33-1/2" x 22-1/2". Marque la posición de los agujeros en el rectángulo según el dibujo de la derecha.





Taladre los agujeros con una broca de 3/8" a una profundidad de 5/8".



Utilice un martillo para empotrar la carcasa de plástico de las tuercas hasta que queden enrasadas con la parte inferior de la encimera

ESPAÑOL

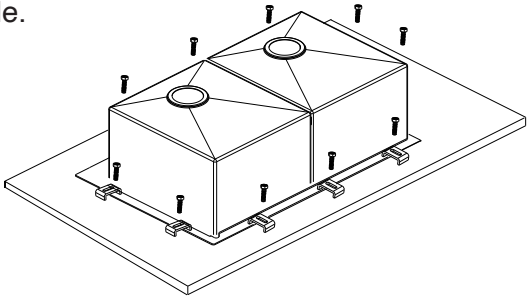
7. Instalación de los clips

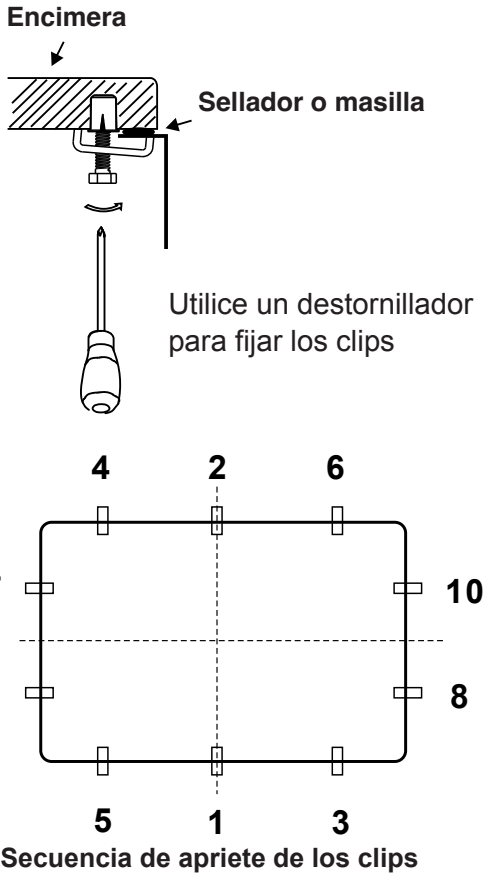
Aplique sellador/masilla de silicona alrededor del orificio de la encimera y, a continuación, coloque el fregadero en la parte inferior de la encimera, asegurándose de que el fregadero esté bien centrado.

Instale y apriete ligeramente los clips en el orden indicado en el diagrama. Los clips deben colocarse lo más cerca posible del fregadero para que no interfieran con el interior del gabinete.

Levante la encimera y compruebe que el fregadero está alineado con la encimera desde arriba. Golpee ligeramente hasta que quede en la posición deseada si es necesario.

Apriete todos los clips en el orden indicado en el diagrama.
Limpie el exceso de sellador.
Deje secar el fregadero toda la noche, colocando un peso encima si es posible.

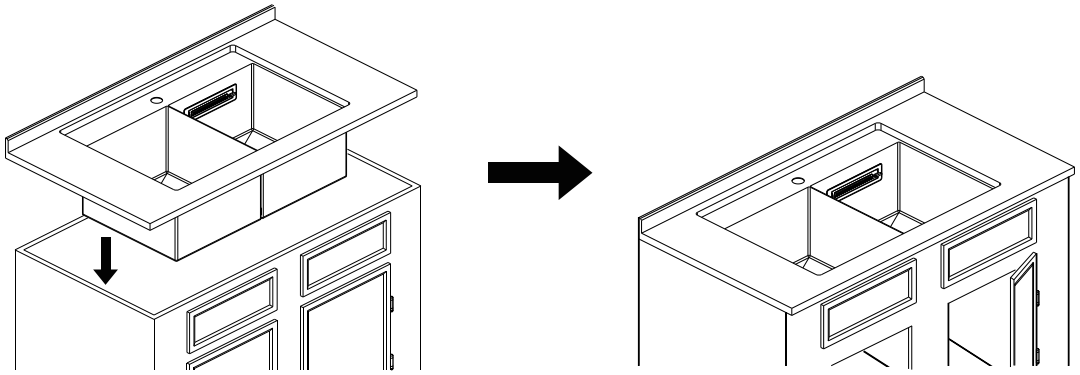




Secuencia de apriete de los clips

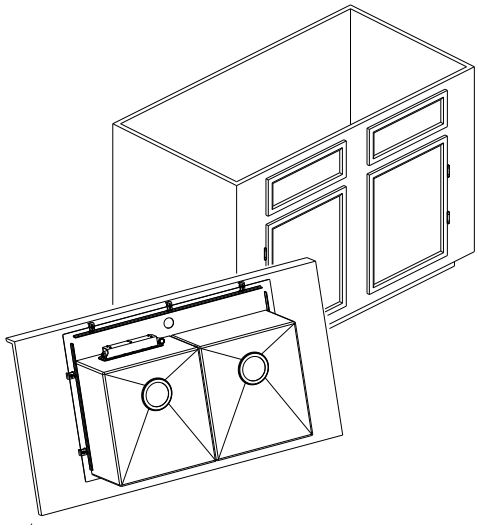
8. Pruebe

Una vez seco el sellador/masilla, coloque la encimera con el fregadero sobre el mueble. Compruebe que todo encaje. Si el gabinete interfiere con un clip, puede desbastar un poco el interior del mueble donde el clip toca el mueble.



9. Instalacion de Componentes

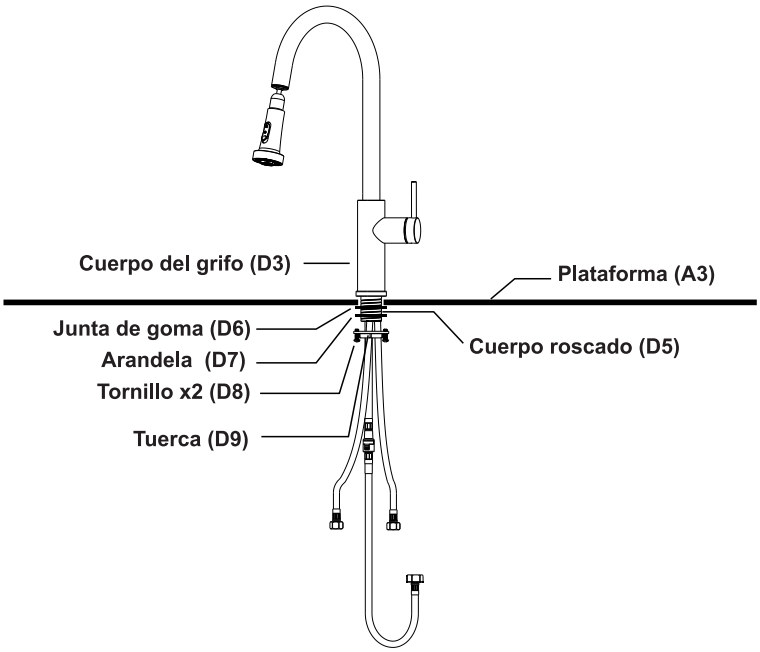
Una vez comprobado el encaje, coloque la encimera con el fregadero de lado y pase a la Instalación de los Componentes.



INSTALACIÓN DE LOS COMPONENTES

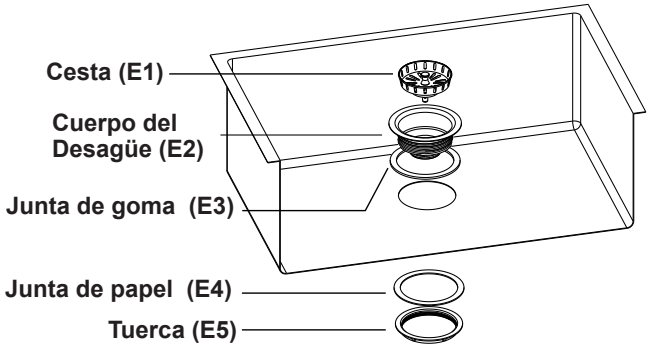
1. Instalación del grifo en el fregadero

Afloje la tuerca del grifo (D9) y retire la arandela (D7) y la junta de goma (D6). Introduzca el grifo en el orificio del grifo del fregadero (A3), coloque la junta de goma (D6) y la arandela (D7) en el cuerpo roscado (D5). Enrosque la tuerca (D9) y apriétela, asegurándose de que el cuerpo del grifo (D3) este en la posición deseada. Utilice un destornillador Phillips para apretar los dos tornillos (D8) y asegurarlo en su sitio.



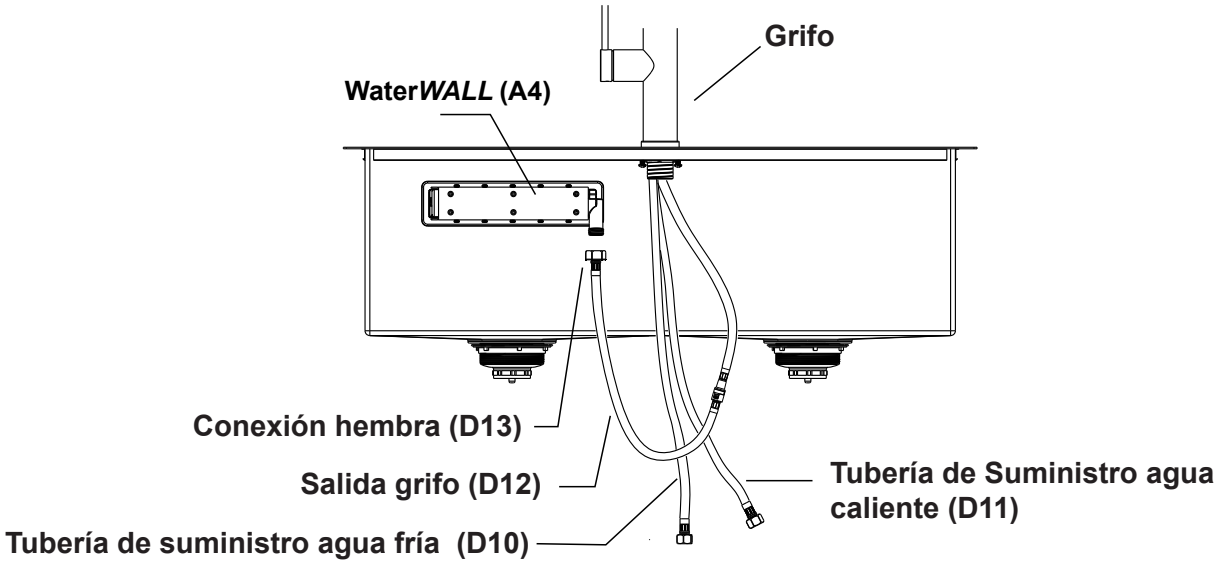
2. Instalación del Desagüe

Afloje la tuerca del desagüe (E5) y retire la junta de papel (E4). Mantenga la junta de goma (E3) en el cuerpo del Desagüe (E2). Introduzca el cuerpo del desagüe (E2) con la junta de goma (E3) en el orificio del desagüe en el fregadero. Coloque la junta de papel (E4) en el cuerpo del desagüe (E2) desde la parte inferior del fregadero. Enrosque la tuerca (E5) en el cuerpo del desagüe (E2) y apriétela con la mano. Apriete la tuerca (E5) con una llave, sujetando el cuerpo del desagüe (E2) desde el interior del fregadero.



3. Conexión de las tuberías

Conecte el teminal hembra (D13) en la salida del grifo (D12) al conector roscado macho en **Water*WALL*** (A4).

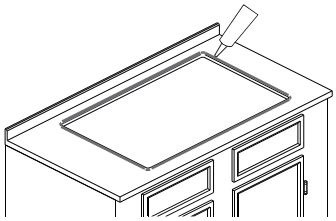


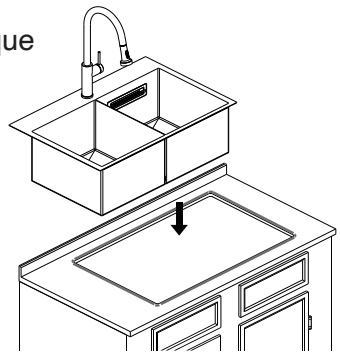
Si está realizando una instalación bajo encimera, fije la encimera al mueble y continúe con la instalación final en la página 26.

INSTALACIÓN SOBRE ENCIMERA FIJACIÓN DEL FREGADERO

1. Colocación del fregadero en la encimera

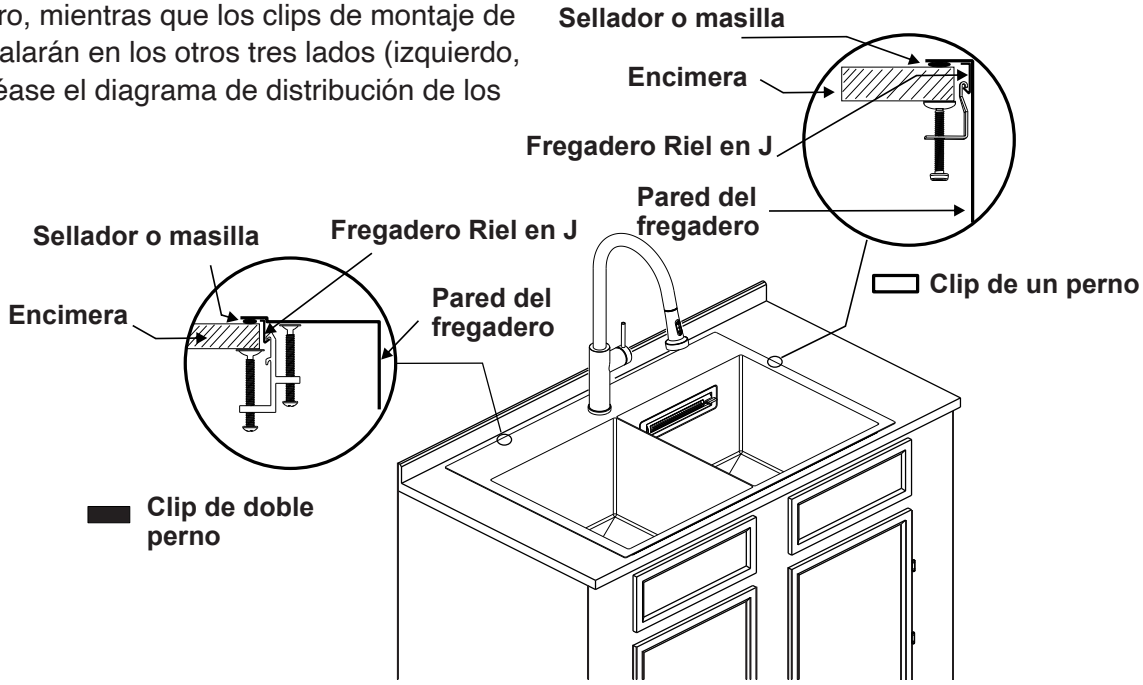
Aplique sellador o masilla alrededor delborde del orificio y, a continuación coloque el fregadero en la encimera.





2. Instalación de los clips

Los clips de montaje de doble perno se instalarán en la parte posterior del fregadero, mientras que los clips de montaje de un solo perno se instalarán en los otros tres lados (izquierdo, derecho y frontal). Véase el diagrama de distribución de los clips a continuación.

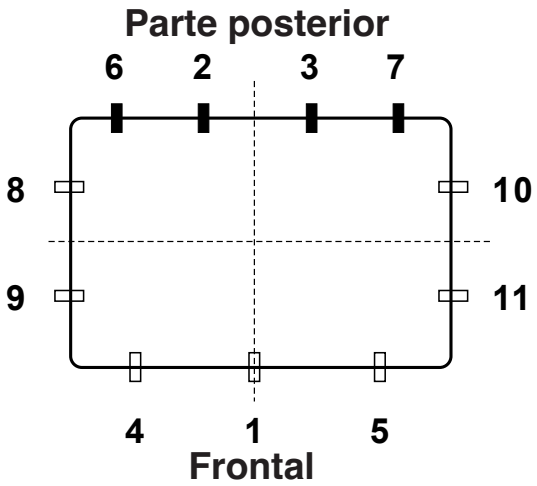


Desde el interior del gabinete, enganche los clips en los rieles en J del fregadero. Distribuya los clips con los clips de perno doble a lo largo de la parte trasera y los clips de perno simple a lo largo de la parte delantera y ambos lados, como se muestra en el diagrama de la derecha. Utilice un
destornillador Phillips para pre-ajustar los clips en el orden indicado en el diagrama.

Mire el fregadero desde arriba para confirmar su posición. Si es necesario, golpéelo con un mazo de goma en el borde o con un bloque de madera para no dañar el fregadero.

Una vez confirmada la posición del fregadero, ajuste completamente los clips en el orden indicado en el diagrama.

Después de apretar todos los clips, retire y limpie cualquier exceso de masilla o sellador de alrededor del borde del fregadero.



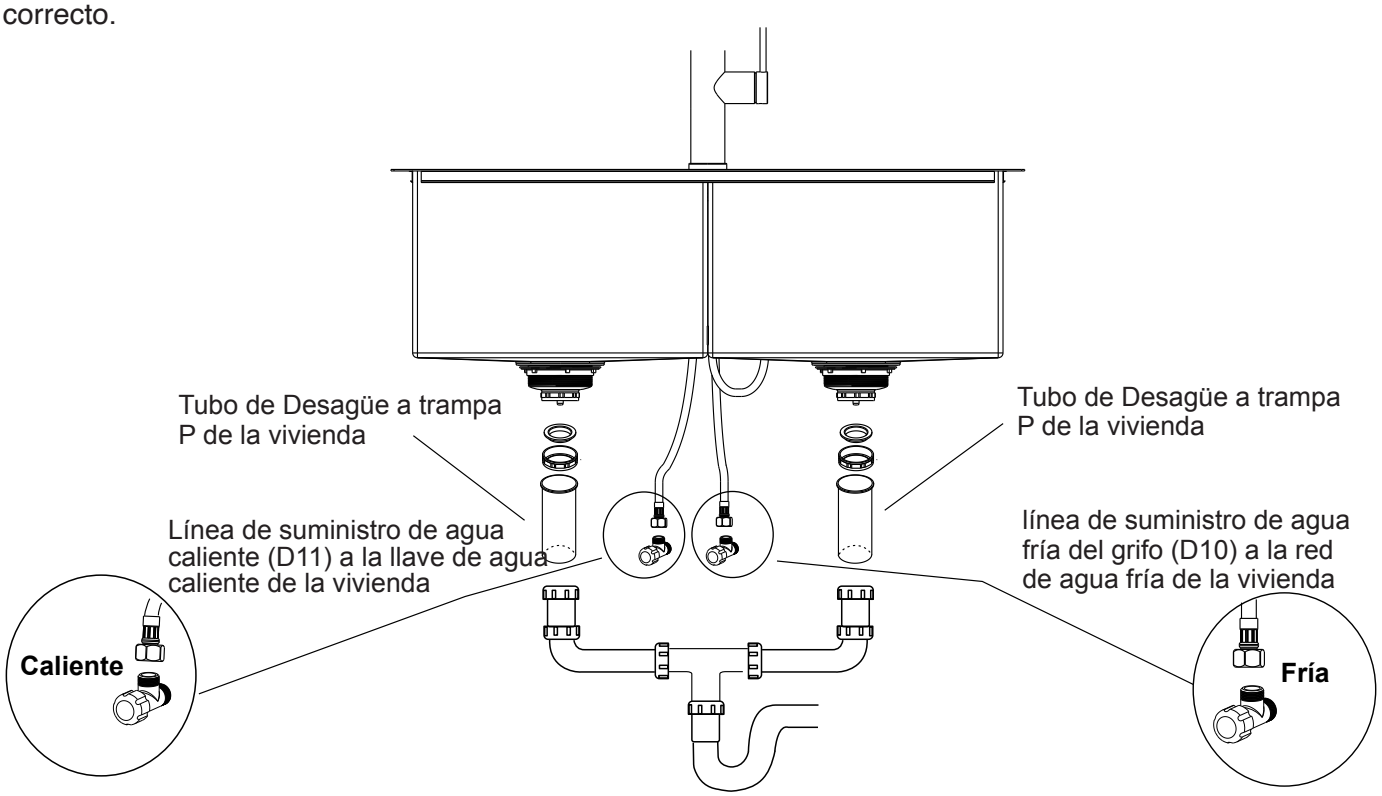
Disposición de los clips de montaje superior
Secuencia de apriete de los clips

Clip de doble perno
Clip de un perno

INSTALACIÓN FINAL

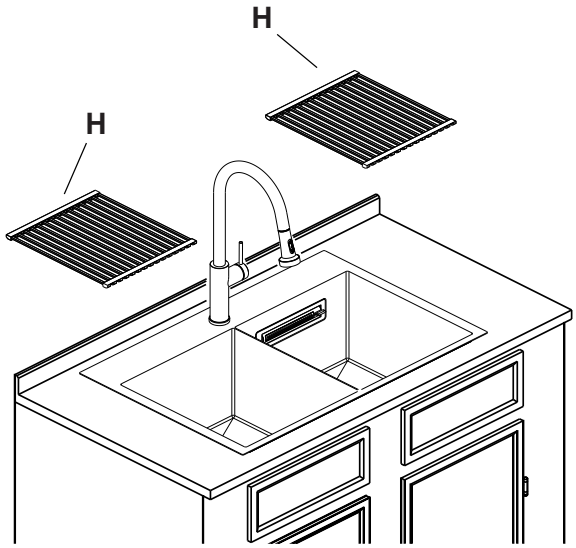
1. Conexión de la unidad

Conecte los tubos de desagüe (no suministrados) a la trampa P (no suministrada) de la vivienda.
Conecte el tubo de suministro de agua caliente del grifo (D11) (marcado con rayas rojas) a la llave de suministro de agua caliente de la vivienda.
Conecte la línea de suministro de agua fría del grifo (D10) (marcada con rayas azules) a la válvula de suministro de agua fría de la vivienda.
Abra las llaves de suministro y compruebe que no haya fugas alrededor de las uniones. Apriételos si es necesario. Deje correr el agua por el grifo. Compruebe que no haya fugas y que el funcionamiento sea correcto.



2. Montaje de los accesorios del fregadero

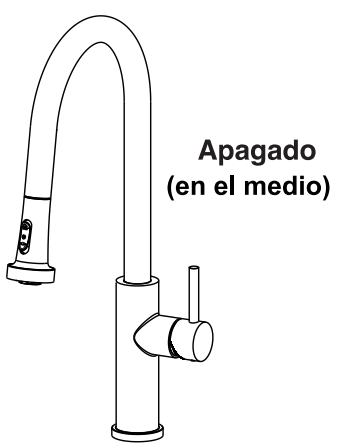
Coloque las dos rejillas enrollables (H) en el fondo del fregadero para protegerlo y proporcionar una superficie horizontal.

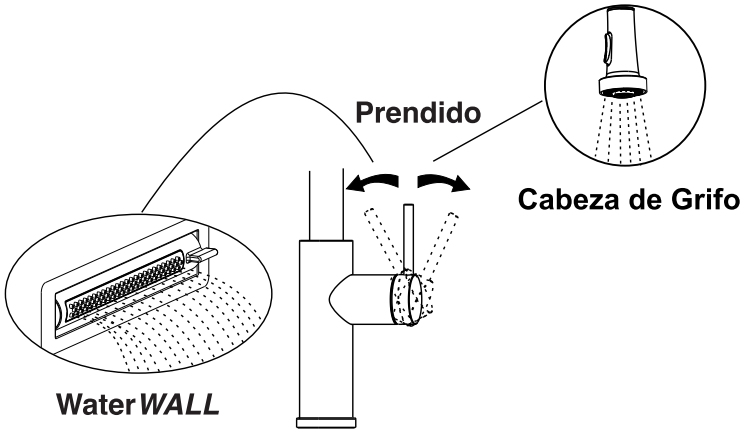


ESPAÑOL

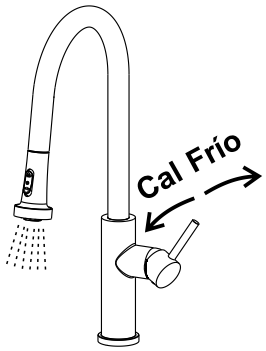
UTILIZACIÓN DE SUS COMPONENTS DE AGUA

1. Dos formas de usar su agua

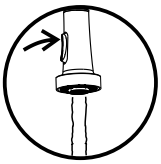




2. Usando la Cabeza de Grifo



Modo chorro de agua



Este es el modo por defecto. Si desea volver a este modo, pulse y suelte la parte superior del botón

Modo ducha



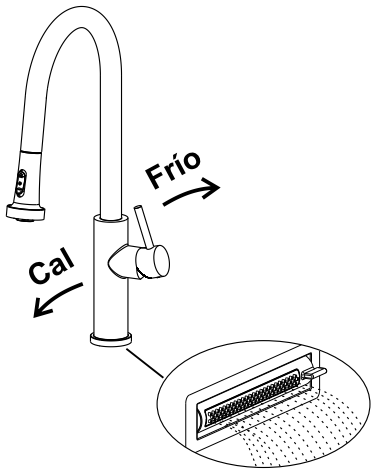
Pulse la parte inferior del botón para activar el modo Ducha

Modo lavado a presión

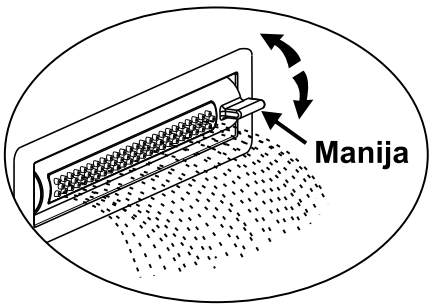


Mantenga apretada la parte superior del botón durante el tiempo que desee para activar el modo Power Wash

3. Usando el WaterWALL®



Gire la manija para ajustar el ángulo de salida del agua del **WaterWALL**



ADVERTENCIA: No permita que los niños jueguen con el WaterWALL. Esto podría causar una inundación o un derrame de agua en su cocina.

ESPAÑOL

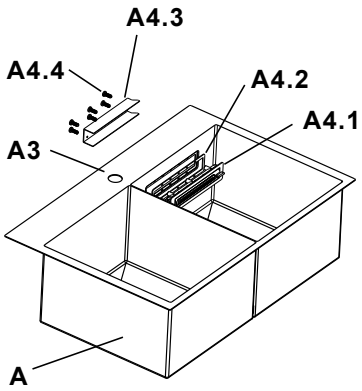
MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

El **Multi*SINK*** está fabricado en acero inoxidable de alta calidad y le proporcionará muchos años de disfrute si se cuida correctamente.

HAGA	NO HAGA
Después del uso, enjuague siempre el fregadero con agua del grifo para diluir y eliminar los residuos. Si es posible, seque el fregadero con una toalla para evitar manchas de agua. Si aparecen manchas de agua, límpielas con una solución suave de vinagre y agua, seguida de un enjuague a fondo. Para la limpieza habitual, utilice jabón líquido, un limpiador doméstico general o una solución débil de vinagre y agua. Utilice únicamente estropajos de plástico recomendados para fregaderos de acero inoxidable, y sólo en la parte interna del fregadero. Frote en la dirección de las líneas de acabado satinado. Al vaciar el cesto del desagüe, deje a un lado la rejilla enrollable (H).	No permita que alimentos, detergentes, jabones o grasa se sequen o permanezcan durante mucho tiempo en la superficie del fregadero. Nunca utilice productos de limpieza abrasivos, ya que opacarán y rayarán el acabado. No utilice estropajos abrasivos en la parte interna del fregadero, ya que opacarán el acabado. Nunca utilice estropajos de acero, ya que dejarán partículas de hierro en el fregadero, causando corrosión. Nunca deje sartenes de acero dulce o hierro fundido sobre el fregadero durante periodos prolongados, ya que pueden provocar corrosión.

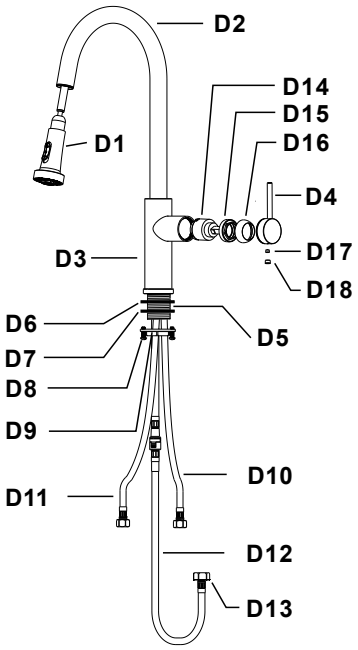
PIEZAS DE REPUESTO

Pieza	Código del kit de repuesto	Nombre del kit de repuesto	Descripción	Cant.
A	G-0ZN101802	Fregadero completo	Fregadero de acero inoxidable	1
A4.1	MA-01	Kit Water*WALL*	Cuerpo del Water*WALL*	1
A4.2			Junta del Water*WALL*	1
A4.3			Collarín de sujeción Water*WALL*	1
A4.4			Tornillos Water*WALL*	6
A6	MA-03	Kit de grapas	Clips de montaje sobre encimera de un perno	7
A7			Clips de montaje sobre encimera de doble perno	4
A8			Clips de montaje bajo encimera	10

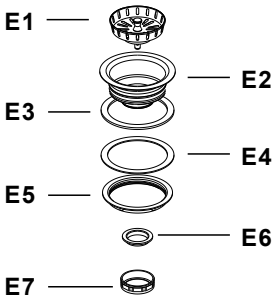




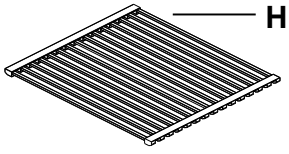
D	FBZRMBN01	Grifo completo	Grifo completo	1
D1	MD-01	Cabeza de grifo	Cabeza de Grifo	1
D2	MD-14	Kit de cuello de grifo	Cuello del grifo	1
D3	N/A	N/A	Cuerpo del grifo	1
D5	N/A	N/A	Cuerpo roscado	1
D4	MD-15	Kit de manija	Manija	1
D19			Tornillo de fijación de manija	1
D20			Tapa	1
D6	N/A	N/A	Junta de goma	1
D7			Arandela	1
D8			Tornillos	2
D9			Tuerca	1
D10	N/A	N/A	Tuberia de alimentación de agua fría	1
D11			Tuberia de alimentación de agua caliente	1
D12			Salida grifo	1
D13			Conexión hembra	1
D14	MD-18	Kit cartucho	Cartucho	1
D15			Contratuerca de cubo	1
D16			Tapacubo	1



E	ME-01	Desagüe completo	Desagüe completo	1
E1	ME-02	Cesto	Cesto	1
E2	N/A	N/A	Cuerpo del desagüe	1
E3	N/A	N/A	Junta de goma	1
E4	N/A	N/A	Junta de papel	1
E5	N/A	N/A	Tuerca	1
E6	N/A	N/A	Junta de cola	1
E7	N/A	N/A	Tuerca de conexión de cola	1



H	MH-02	Rejilla enrollable (15 barras)	Rejilla enrollable (15 barras)	1



ESPAÑOL

Garantía

CTM Maison Elite Inc. otorga esta garantía limitada al comprador original de este **Multi*SINK*** desde la fecha de compra. Se requiere prueba de compra al solicitar cualquier asistencia relacionada con la garantía.

Garantía limitada de dos años: CTM Maison Elite Inc. garantiza que todas las partes están libres de defectos de mano de obra y materiales en el momento de fabricación por un período de dos años. Aceptamos enviar una pieza de reemplazo sin cargo o, a nuestra opción, reemplazarla con una pieza comparable o superior a nuestra exclusiva discreción.

En la medida permitida por la ley, CTM Maison Elite Inc. rechaza cualquier garantía, incluidas, entre otras, las de comercialización y adecuación para un propósito particular. No existe ninguna otra garantía expresa. La duración de cualquier garantía implícita que no pueda rechazarse se limita al período especificado en la garantía expresa. Algunos estados no permiten limitar la duración de una garantía implícita. La limitación de tiempo puede no aplicarse en su caso. Algunos estados no permiten la exclusión de daños incidentales o consecuentes, por lo que la limitación anterior puede no aplicarse a usted. Esta garantía otorga derechos legales específicos. Es posible que también tenga otros derechos que varíen de estado a estado. El minorista no será responsable de daños incidentales, consecuentes ni de ningún daño que surja de o esté relacionado con el uso o el rendimiento del producto, excepto cuando lo permita la ley.

Esta garantía limitada no es transferible y solo aplica para el comprador original de este **Multi*SINK*** y será anulada si la unidad es removida de su instalación original.

Esta garantía no cubre: desgaste comun, imperfecciones cosméticas menores, unidades reacondicionadas, fregaderos de acero inoxidable que no sean propiedad del comprador original, desastres naturales, cambios en el acabado, como oxidación, picaduras, corrosión, deterioro o descascaramiento.

El daño a cualquier parte por accidente, mal uso, abuso, instalación incorrecta, abolladuras y/o rayones sufridos durante el envío, manejo o instalación, dobleces o deformaciones causadas por conexiones forzadas, ajustes excesivamente apretados y/o soporte inadecuado durante la instalación, cuidado y mantenimiento inadecuado, incumplimiento de las instrucciones del manual incluido o cualquier modificación a la unidad no están cubiertos por esta garantía.

Todos los costos de envío de piezas, desmontaje, reparación, mano de obra y reinstalación del producto no están cubiertos por esta garantía. Por favor, no envíe su fregadero de acero inoxidable ni ninguna parte a CTM Maison Elite Inc. Los envíos no serán aceptados.

Esta garantía reemplaza todas las garantías anteriores.

ASME A112.18.1/ CSA B125.1
NSF/ANSI/CAN61
NSF/ANSI/CAN372
ASME A112.19.3/CSA B45.4

Atención al Cliente

Gracias por adquirir un producto **FORNO ACQUA**. Por favor, lea el manual de instrucciones completo antes de usar su nuevo **Multi*SINK*** por primera vez. Ya sea que sea un usuario ocasional o un experto, será beneficioso familiarizarse con las prácticas de seguridad, características, funcionamiento y recomendaciones de cuidado de su **Multi*SINK***. Tanto el número de modelo como el número de serie están indicados en el producto. Para fines de garantía, también necesitará la fecha de compra. Registre esta información a continuación para referencia futura.

INFORMACIÓN DE SERVICIO

Número de Modelo

_____

Utilice estos números en cualquier correspondencia o llamadas de servicio relacionadas con su **Multi*SINK***.

Número de Serie

_____

Si recibió un **Multi*SINK*** dañado, contacte de inmediato al distribuidor (o constructor) que le vendió el **Multi*SINK***.

Fecha de Compra

_____

Lugar de Compra y Teléfono

_____

Ahorre tiempo y dinero. Antes de llamar al servicio técnico, consulte la Guía de Solución de Problemas. En ella se enumeran las causas de problemas operativos menores que usted mismo puede corregir.

Atención al Cliente:

Mantenga el manual de instrucciones a mano para responder a sus preguntas. Si no entiende algo o necesita más ayuda, por favor llame a nuestro Servicio al Cliente: 1-866-231-8893
O envíe un correo electrónico a: mysupport@fornoworld.com
Nuestro contacto: CTM Maison Elite Inc.
11420 Albert Hudon, Montréal, Québec H1G 3J6, Canadá

El manual de instrucciones se puede descargar en www.fornoworld.com

CTM Maison Elite Inc.

11420 Albert Hudon, Montréal, Québec H1G 3J6, Canada
1-866-231-8893 • info@CTMMaisonElite.com • CTMMaisonElite.com